

ALL INDIA INSTITUTE OF MEDICAL SCIENCES RAJKOT

PICTORIAL GUIDE ON BIOMEDICAL WASTE MANAGEMENT

As per CPCB guidelines for handling, treatment and disposal of waste generated during treatment and diagnosis of patients





KEEP HOSPITALS CLEAN AND SAFE BY IDENTIFYING HAZARDS AND RISKS OF BIOMEDICAL WASTE

તમારી હોસ્પિટલને સ્વચ્છ અને સલામત રાખવા માટે બાયોમેડિકલ કચરાથી સંબંધિત જોખમોને સમજો

Anatomical waste, chemical waste, soiled waste, chemotherapy waste, discarded linen and medicines and laboratory waste





શારીરિક,રસાયણીક,ગંદા વસ્ત્રો, દવાઓ અને લેબોરેટરી કચરો

Contaminated plastic waste



દૂષિત પ્લાસ્ટિકનો કચરો

Glass waste and metallic implants





કાચની વસ્તુઓ અને ધાતુ પ્રત્યારોપણ

Metal sharps





ધાતુનો તીક્ષ્ણ કચરો

Hazardous and Other waste*



જોખમી અને બીજો કચરો

Recyclable General waste



પુનઃઉપયોગમાં લઇ શકાય તેવો કચરો

Biodegradable General waste



કુદરતી રીતે સડી જાય એવા સામાન્ય કચરો

Place the waste in designated colour coded bins કચરો યોગ્ય કલરના ડસ્ટબીનમાં મૂકો



SEGREGATE WASTE IN CORRECT LINERS FOR SUITABLE TREATMENT

કચરાને યોગ્ય રીતે સારવાર કરવા માટે યોગ્ય લાઇનરમાં તેને દાખલ કરવુ





Anatomical waste, chemical waste, soiled waste, chemotherapy waste, discarded linen and medicines and laboratory waste (Yellow)

Human & animal anatomical waste, liquid waste and other biological infectious waste (Pre-treat petri dishes and blood bags) શારીરિક , રાસાયણિક, ગંદા કપડાં, સંબંધિત ઔષધિઓ અને પ્રયોગશાળાનો કચરો (પીળો) માનવ અને પ્રાણીઓનો શારીરિક કચરો, સંબંધિત દવાઓ, પ્રવાહી અને સૂક્ષ્મ-પ્રાણીઓનો કચરો (પ્રિ-ટ્રીટ બ્લડ બેગ અને પેટ્રી ડિશ)

Contaminated plastic waste (Red)

Disposable items such as tubing, plastic bottles, intravenous tubes and catheters, cannulas, syringes without needles

દૃષિત પ્લાસ્ટિકનો કચરો (લાલ)

ટ્યુબિંગ, પ્લાસ્ટિકની બોટલ, હેડપોસ્ટ અને કેથેટર જેવી ડિસ્પોઝેબલ ચીજવસ્તુઓ, કેનુલા, સોય વગરની સિરિંજ









Glass waste and metallic implants (Blue)

Glassware such as broken and discarded vials, bottles, slides, glass petri dishes etc.

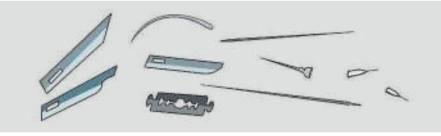
ગ્લાસવેર અને મેટલ ઇમ્પ્લાન્ટ્સ (વાદળી)

કાચ બનેલી તૂટેલી અને ખાલી શીશીઓ, સ્લાઇડ્સ,

ગ્લાસ પેટ્રી ડિશ વગેરે.

Metal sharps

Waste sharps such as needles and blades (in puncture proof container) ધાતુનો તીવ્ર કચરો સોય અને બ્લેડ જેવી ચીજવસ્તુઓ (પંચર પ્રૂફ









Hazardous and Other waste (Black)

Used containers of disinfectants and pesticide, used CFL bulb/tube light, lithium ion /alkaline batteries etc.

જોખમી અને અન્ય કચરો (કાળો)

ખાલી અને સમયસીમા પૂરી થઈ ગયેલ જંતુનાશક બોટલો, સીએફએલ બલ્બ/બલ્બ ટ્યુબ અને બેટરી

Labelling as per the Hazardous and Other Wastes (Management and Transboundary Movement) Rules, 2016





SEGREGATION IS EASY અલગીકરણ સરળ છે





MANAGE BIOMEDICAL WASTE AS PER BMWM RULES

હોસ્પિટલના કચરાનું વ્યવસ્થાપન બાયોમેડિકલ વેસ્ટ મેનેજમેન્ટ રૂલ્સ મુજબ



Segregate waste in correct coloured liners (non-chlorinated) કચરાને યોગ્ય રંગની થેલીમાં મૂકો



UNTREATED BIOMEDICAL WASTE IS A RISK TO ENVIRONMENT AND HEALTH

સારવાર ન કરાયેલ તબીબી કચરો પર્યાવરણ અને સ્વાસ્થ્ય માટે જોખમો પેદા કરી શકે છે.





IT IS IMPORTANT TO SEGREGATE GENERAL WASTE FROM INFECTIOUS BIOMEDICAL WASTE AS MIXING OF THESE CAN LEAD TO GREATER SPREAD OF INFECTIONS AND EPIDEMICS

ચેપી બાયોમેડિકલ કચરોમાંથી સામાન્ય કચરાને અલગ પાડવો મહત્વપૂર્ણ છે કારણ કે આનું મિશ્રણ ચેપ અને રોગચાળાના વધુ ફેલાવા તરફ દોરી શકે છે







SAFETY FIRST! PROTECTIVE GEAR FOR HEALTHCARE WORKERS

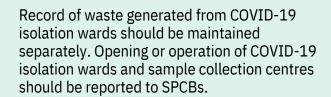
સલામતી પ્રથમ!

આરોગ્યસંભાળ કામદારો માટે રક્ષણાત્મક ગિયર





WASTE MANAGEMENT IN COVID-19 SAMPLE COLLECTION CENTERS AND LABORATORIES





≪ Biomedical waste should be segregated as per the BMWM Rules as depicted in poster number 1 and 5 of this guide.



Collected biomedical waste should be stored separately in temporary storage room prior to handing over to authorized staff of Common Biomedical Waste Treatment Facility (CBWTF) Only dedicated trolleys with "COVID-19" label should be used in COVID-19 isolation wards





Dedicated sanitation workers should be deputed separately for handling biomedical waste and general solid waste for COVID-19 wards

General waste not having contamination should be disposed as solid waste as per SWM Rules, 2016

Biomedical waste can be lifted directly from the isolation wards into CBWTF collection van



☆

The (inner and outer) surface of containers/bins/trolleys used for storage of COVID-19 waste should be disinfected with 1% sodium hypochlorite solution daily

Collection of biomedical waste should be carried out separately in appropriately colour coded and specifically dedicated bins with an additional label of "COVID-19 Waste". ULBs/authorised waste collector shall hand over yellow bag waste to CBWTF operator for final disposal

Double layered bags (using 2 bags) should be used for collection of waste from COVID-19 isolation wards





કોવિડ-19 નમૂના સંગ્રહ કેન્દ્રો અને પ્રયોગશાળાઓમાંથી કચરાનું સંચાલન

COVID-19 સંબંધિત બાયોમેડિકલ વેસ્ટ માહિતી અલગથી રેકોર્ડ કરો. કોવિડ-19 આઇસોલેશન વોર્ડ અને નમૂના સંગ્રહ કેન્દ્રો વિશે માહિતી રાજ્ય પ્રદૂષણ કંટ્રોલ બોર્ડને આપવાની ખાતરી કરો



« બાયોમેડિકલ વેસ્ટ મેનેજમેન્ટ બાયોમેડિકલ પશ્ચિમ નિયમ 2016 જે પોસ્ટર નંબર 1 છે અને 5 માં આપેલ પ્રમાણે કરો



કોમન બાયોમેડિકલ વેસ્ટ ટ્રીટમેન્ટ (CBWTF) ના અધિકૃત સ્ટાફને સોંપતા પહેલા એકત્રિત બાયોમેડિકલ કચરો અસ્થાયી સ્ટોરેજ રૂમમાં અલગથી

COVID-19 સંબંધિત બાયોમેડિકલ કચરો માત્ર સમર્પિત અને "COVID-19" લેબલ ટ્રોલી દ્વારા પરિવહન.



દૃષિત ન હોય તેવા સામાન્ય કચરાનો SWM નિયમો, 2016 મુજબ ઘન કચરા તરીકે નિકાલ થવો જોઈએ.

બાયોમેડિકલ વેસ્ટ ઉપાડી શકાય છે સીધા આઇસોલેશન વોર્ડમાંથી CBWTF કલેક્શન વાનમાં

કોવિડ-19 વોર્ડ માટે બાયોમેડિકલ વેસ્ટ અને સામાન્ય ઘન કચરાનું સંચાલન કરવા માટે સમર્પિત સ્વચ્છતા કાર્યકરોને અલગથી નિયુક્ત કરવા જોઈએ.

> વોર્ડમાંથી કચરો એકત્ર કરવા માટે ડબલ લેયર્ડ બેગ (2 બેગનો ઉપયોગ કરીને) નો ઉપયોગ કરવો જોઈએ

કોવિડ-19 આઇસોલેશન

યોગ્ય રીતે રંગીન થેલી માં બાયોમેડિકલ કચરો "COVID-19" લેબલવાળી કચરાપેટી માં એકત્રિત કરો.ULB/અધિકૃત કચરો કલે<u>ક્ટર</u> પીળી થેલી નો કચરો સોંપશે અંતિમ નિકાલ માટે CBWTF ઓપરેટર ને

COVID-19

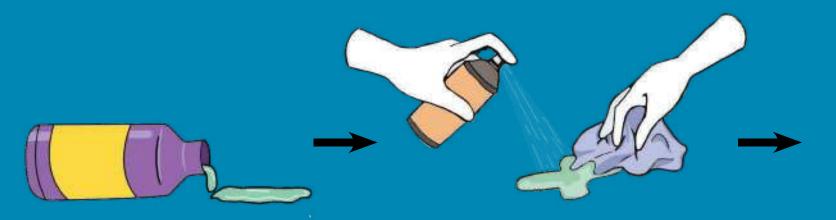
COVID-19 સંબંધિત બાયોમેડિકલ કચરા ની ડસ્ટબીન અને ટ્રોલીઓ દરરોજ 1% હાયપોક્લોરાઇટ

સોલ્યુશન સાથે સારી રીતે સાફ કરો.



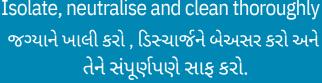
MANAGE SPILLAGE RIGHT AWAY!

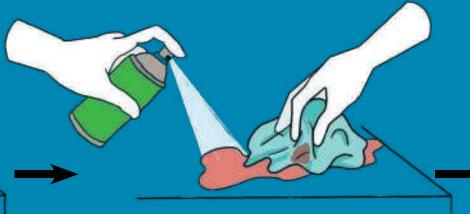
વેરવિખેર પ્રવાહીને તરત જ મેનેજ કરો!



CHEMICAL SPILLAGE રાસાયણિક સ્પીલેજ

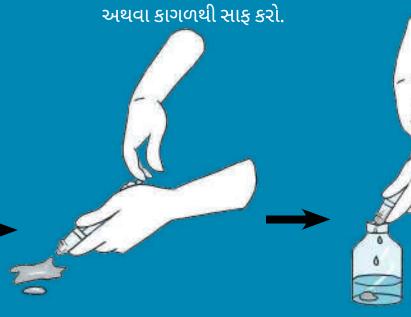
Isolate, neutralise and clean thoroughly





BODY FLUID SPILLAGE શરીરના પ્રવાહીનો સ્પીલેજ

Isolate, mop with absorbent cloth/paper and disinfect appropriately જગ્યા ખાલી કરો અને તેને પલાળેલા કાપડ



MERCURY SPILLAGE પારા સ્પીલેજ

Remove gold jewellery, wear gloves and suck with needle-less syringe સોનાના આભૂષણો દૂર કરો, મોજા પહેરો અને સોય વિનાની સિરીંજમાથી ખેંચો

Store in 5-10 ml water ૫-૧૦ મિ. લિ. પાણીમાં રાખો

Collect in separate liner for incineration અલગ લાઇનરોમાં લો સળગાવવા માટે



Collect in separate liner for incineration અલગ લાઇનરોમાં લો સળગાવવા માટે



Send to CBWTF **CBWTF** સુવિધામાં મોકલો



IF INJURED TREAT YOUR WOUND IMMEDIATELY તમારા ઘાની તાત્કાલિક સારવાર કરો



Do not squeeze, scrub or suck the wound ઘા પર દબાવુ, ઘસવું અથવા ચૂસવુ નહીં



Do not clean with alcohol દારૂ સાથે સાફ કરશો નહીં



Encourage the wound to bleed, by holding it under running water

તેને વહેતા પાણીની નીચે રાખવું, ઘામાંથી લોહી વહેવા દો



Wash the wound using running water and plenty of soap વહેતા પાણી હેઠળ સાબુથી ઘા ધોવો



Dress the wound after drying it સૂકાયા પછી ઘા પર ડ્રેસિંગ કરવુ



Seek urgent medical advice within two hours of injury or contact with contaminated substance દૂષિત પદાર્થના સંપર્કમાં અથવા ઇજાની બે કલાકની અંદર ડૉક્ટરની સલાહ લેવી



Never drag filled waste liners

Waste should never be handled without wearing protective gear

કચરાની ભરેલી થેલી ક્યારેય ખેંચવી નહીં

આરોગ્ય કર્મચારીઓ માટે રક્ષણાત્મક ગિયર પહેર્યા વિના કચરો ક્યારેય બહાર ન કાઢવો કે ઉપાડવો પણ ન જોઈએ



NEVER MIX WASTE DURING COLLECTION AND TRANSPORTATION જ્યારે કચરો એકઠો કરીને તેનું પરિવહન કરવામાં આવે ત્યારે તેને મિશ્રિત કરશો નહીં





RULES WHEN FOLLOWED PROTECT OUR HEALTH AND SAFETY

નિયમો આપણું જીવન સુરક્ષિત બનાવે છે



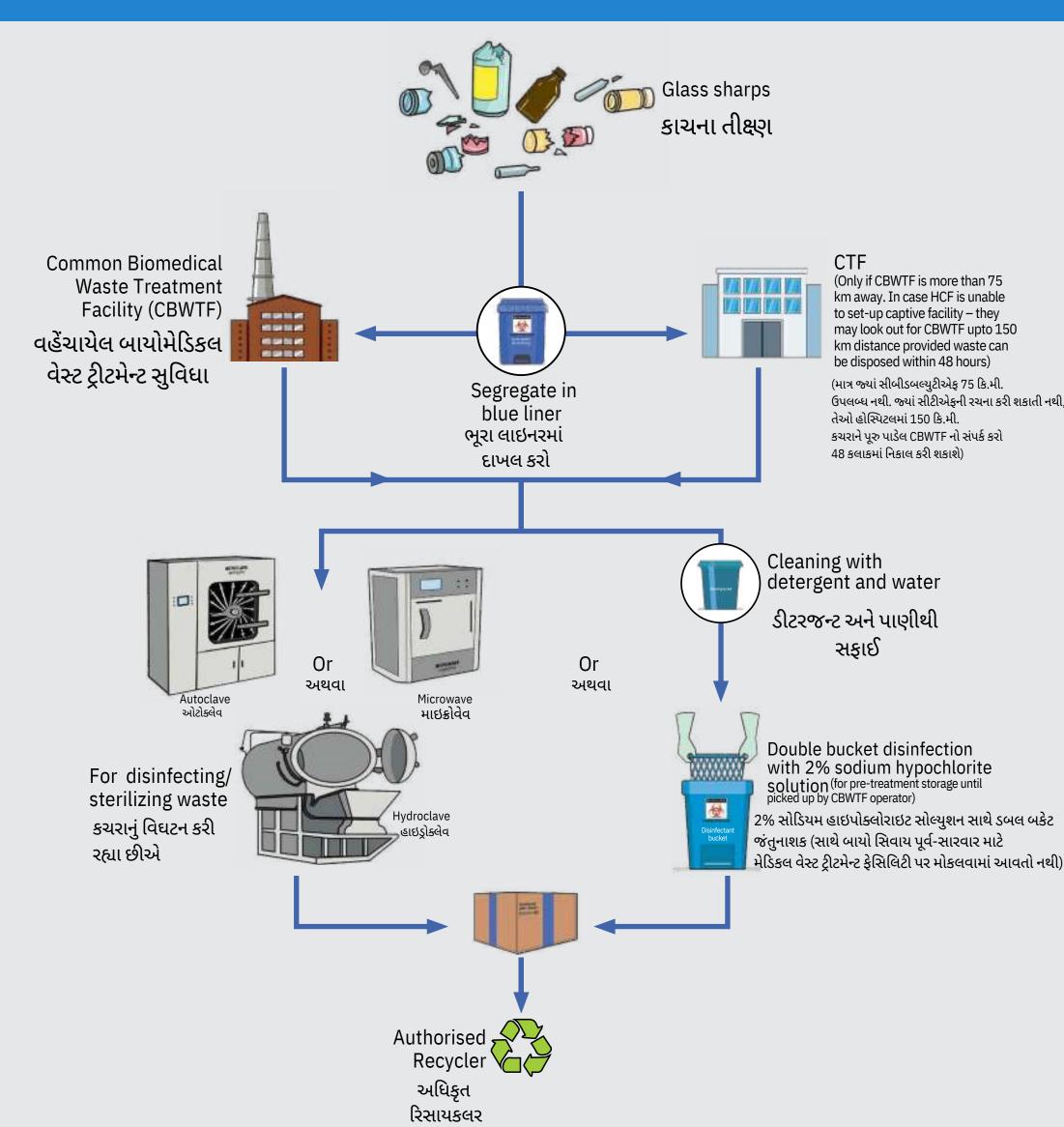
Biomedical waste generated will be collected and handed over to the Distromed Bioclean Private Ltd. (CBWTF) for complete treatment and disposal as per CPCB Guidelines.

ઉત્પન્ન થતો બાયોમેડિકલ કચરો એકત્ર કરીને ડિસ્ટ્રોમેડ બાયોક્લિયન પ્રાઇવેટ લિમિટેડ (સીબીડબલ્યુટીએફ)ને સુપરત કરવામાં આવશે, જેથી સીપીસીબીની માર્ગદર્શિકા અનુસાર સંપૂર્ણ ટ્રીટમેન્ટ અને નિકાલ કરી શકાય.



TREATMENT AND DISPOSAL OPTIONS FOR BLUE CATEGORY WASTE AT CBWTF AND CAPTIVE TREATMENT FACILITIES (CTF)

વાદળી શ્રેણીના કચરાના સીબીડબલ્યુટીએફ અને સીટીએફ દ્વારા સારવાર અને નિકાલની પદ્ધતિઓ

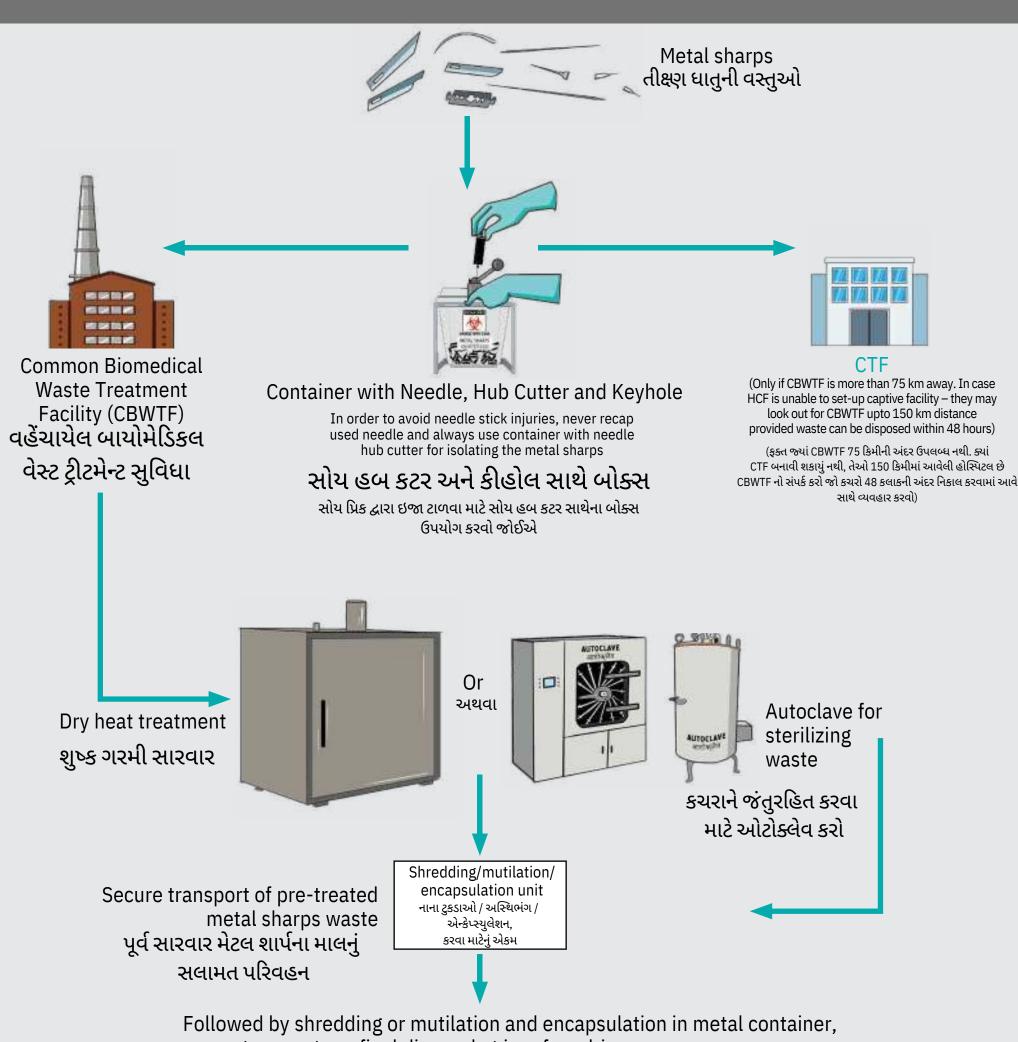


14



TREATMENT AND DISPOSAL OF SHARPS WASTE AT CBWTF AND CAPTIVE TREATMENT FACILITIES (CTF)

સીબીડબલ્યુટીએફ અને સીટીએફ દ્વારા તીક્ષ્ણ ધાતુની વસ્તુઓની સારવાર અને સમાધાનની પદ્ધતિઓ

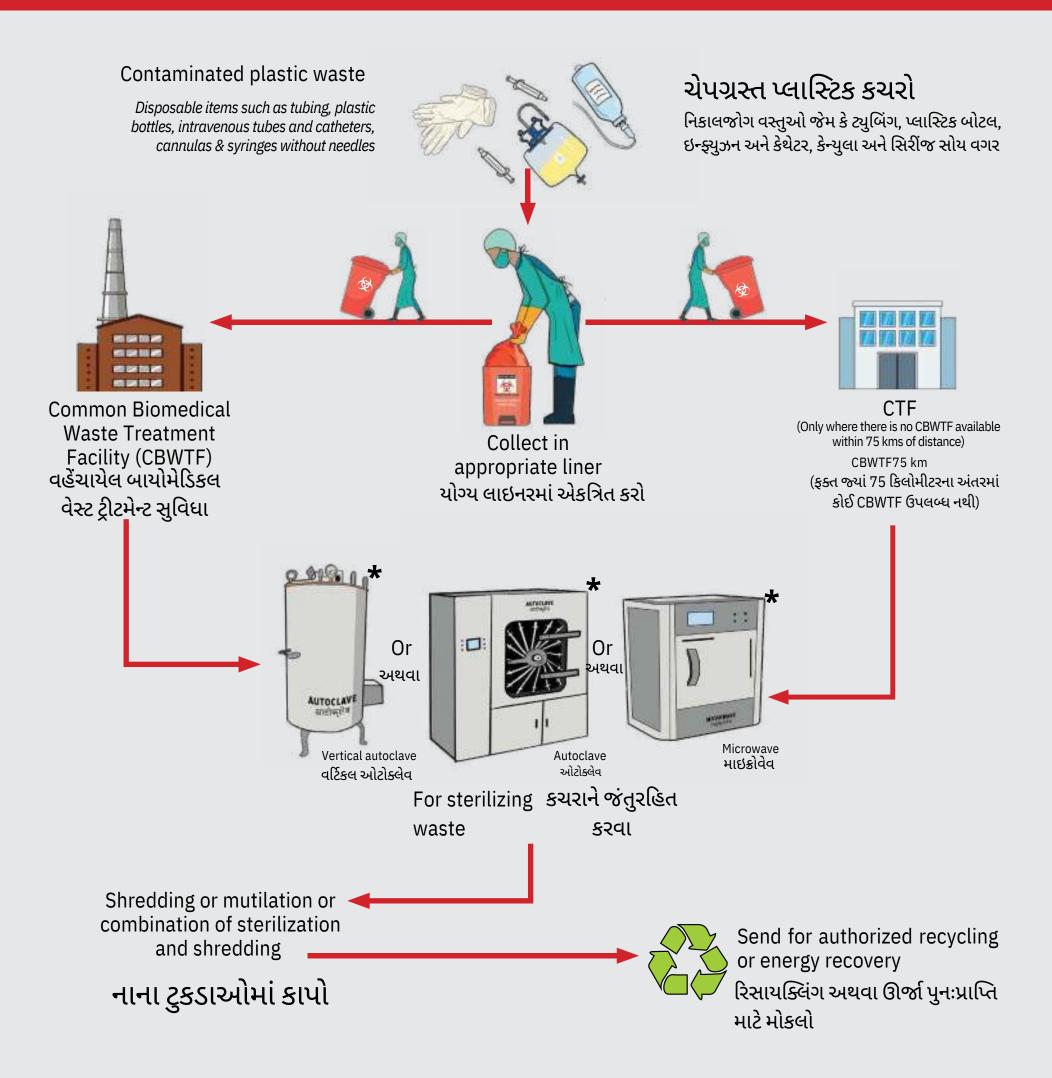


cement concrete or final disposal at iron foundries

ટ્રાન્સફેક્શન પછી નાના ટુકડાઓ અથવા વિકૃતિઓ કરો અને પછી મેટલ ટીન અથવા સિમેન્ટ કોંક્રિટમાં સીલ કરો અથવા અંતિમ નિકાલ માટે લોખંડની ફાઉન્ડ્રીમાં મોકલો



MANAGEMENT OF RED CATEGORY WASTE BY CBWTF AND CAPTIVE TREATMENT FACILITIES(CTF) CBWTF અને CTF દ્વારા રેડ કેટેગરીના કચરાનું સંચાલન



Plastic waste should not be sent to landfill sites લેન્ડફિલ સાઇટ પર પ્લાસ્ટિકનો કચરો ન મોકલવો જોઈએ



MANAGEMENT OF YELLOW CATEGORY WASTE પીળી શ્રેણી કચરો વ્યવસ્થાપન

Anatomical waste, chemical waste, soiled waste, chemotherapy waste, discarded linen and medicines and laboratory waste

Human & animal anatomical waste, liquid waste and other biological infectious waste (Pre-treat petri dishes and blood bags)



શારીરિક, રાસાયણિક, ગંદા કપડાં, ફાર્માસ્યુટિકલ અને લેબોરેટરી કચરો

માનવ અને પ્રાણીઓનો શારીરિક કચરો, ફાર્માસ્યુટિકલ કચરો, પ્રવાહી અને માઇક્રોબાયલ કચરો (બ્લડ પ્લેટ, પેટ્રી ડીશની પ્રી-ટ્રીટ)





Collect in appropriate liner કચરાને યોગ્ય લાઇનરમાં નાખો

Infectious waste except blood bag and microbiological waste બ્લડ બેગ અને સૂક્ષ્મ જીવો કચરો મુક્ત ચેપી કચરો



Blood bag and microbiological waste બ્લડ બેગ અને સૂક્ષ્મ જીવો કચરો મુક્ત ચેપી કચરો



For sterilizing કચરાને જંતુરહિત waste કરવા



Send to CBWTF for final disposal through incineration. Ash from incineration to be disposed through hazardous waste treatment, storage and disposal facility (TSDF)

અંતિમ નિકાલ માટે ભસ્મીકરણ માટે તેની રાખ CBWTF ને મોકલો જોખમી કચરાના ઉપચાર, સંગ્રહ અને નિકાલની સુવિધા



Disposal by incineration at CTF

(Only if CBWTF is more than 75 km away. In case HCF is unable to set-up captive facility – they may look out for CBWTF upto 150 km distance provided waste

can be disposed within 48 hours.)

.Ash from incineration to be disposed through hazardous waste treatment, storage and disposal facility (TSDF)

CTF દ્વારા ભસ્મીકરણ

(ફક્ત જ્યાં CBWTF 75 કિમીની અંદર ઉપલબ્ધ ન હોય. જ્યાં CTF ની રચના ન થઈ શકે, તેઓ હોસ્પિટલે 150 કિમી પર સ્થિત CBWTF નો સંપર્ક કરવો જોઈએ જો કચરો 48 કલાકની અંદર નિકાલ કરી શકાય)

તો તેની રાખને જોખમી કચરાના ટ્રીટમેન્ટ, સંગ્રહ અને નિકાલની સુવિધાઓમાં મોકલો



How to Handrub? હાથને કેવી રીતે ઘસવા?

RUB HANDS FOR HAND HYGIENE! WASH HANDS WHEN VISIBLY SOILED

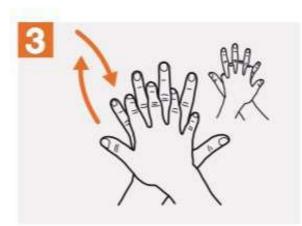
Duration of the entire procedure: 20-30 seconds સમગ્ર પ્રક્રિયાનો સમયગાળો: ૨૦-૩૦ સેકન્ડ્સ



Apply a palmful of the product in a cupped hand, covering all surfaces; બધી સપાટીને આવરી લે એમ થોડી પ્રોડક્ટ લગાવો વાળેલી હથેળીમાં



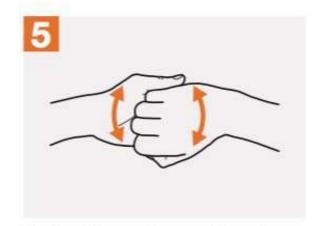
Rub hands palm to palm; હથેળીથી હથેળી ઘસો



Right palm over left dorsum with interlaced fingers and vice versa; જમણા હાથને ડાબી હથેડી અને ડાબા હાથને જમણી હથેડીથી એકબીજામાં ભેરવીને ઘસો



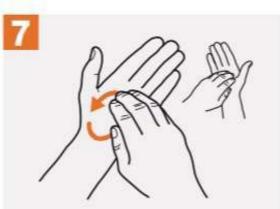
Palm to palm with fingers interlaced; આંગળીઓ એકબીજામાં ભેરવી, હથેળીથી હથેળી



Backs of fingers to opposing palms with fingers interlocked; આંગળીઓની પાછળની બાજુને અરસપરસ હથેળીથી ભેરવીને



Rotational rubbing of left thumb clasped in right palm and vice versa; ડાબા અંગુઠાને જમણી હથેળીમાં જમણા અંગુઠાને ડાબી હથેળીમાં ભેરવીને



Rotational rubbing, backwards and forwards with clasped fingers of right hand in left palm and vice versa; આંગળીઓ ભેગી કરી,ડાબી હથેળીમાં અને તયારબાદ જમણી હથેળીમાં વારાકરથી આગળ પાછળ કેરવીને



Once dry, your hands are safe. એકવાર સૂકાઈ ગયા પછી, તમારા હાથ હવે સુરક્ષિત છે



Patient Safety

A World Alliance for Safer Health Care

SAVE LIVES
Clean Your Hands

18

All reasonable precautions have been taken by the World Health Organization to verify the information contained in this document. However, the published material is being distributed without warrenty of any kind, either expressed or implied. The responsibility for the interpretation and use of the material less with the reader. In no event shall the World Health Organization be leade for damages arising from its use.

WHO advisorable the Höpitaux Universitaties de Genève (HUG), in particular the members of the Infection Control Programme, for their active participation in developing this material.

May 2009

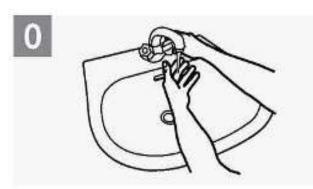




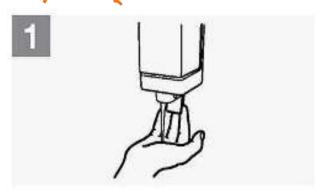
How to Handwash? હાથ કેવી રીતે ધોવા?

WASH HANDS WHEN VISIBLY SOILED! OTHERWISE, USE HANDRUB

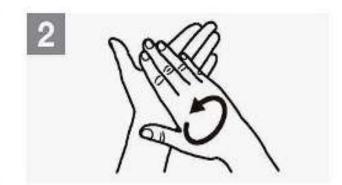
Duration of the entire procedure: 40-60 seconds સમગ્ર પ્રક્રિયાનો સમયગાળો: ૪૦-૬૦ સેકન્ડ્સ



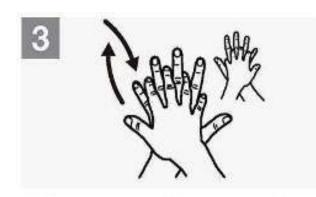
Wet hands with water: હાથને પાણીથી ભીંજવો



Apply enough soap to cover all hand surfaces;



Rub hands palm to palm; હથેળીથી હથેળી ઘસો



Right palm over left dorsum with interlaced fingers and vice versa; જમણા હાથને ડાબી હથેડી અને ડાબા હાથને જમણી હથેડીથી એકબીજામાં ભેરવીને ઘસો

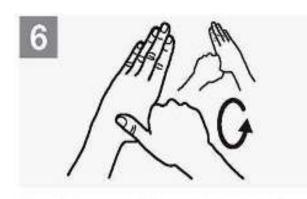


હાથની બધી સપાટી ઉપર સાબુ લગાવો

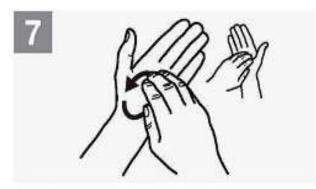
Palm to palm with fingers interlaced: આંગળીઓ એકબીજામાં ભેરવી, હથેળીથી હથેળી



Backs of fingers to opposing palms with fingers interlocked; આંગળીઓની પાછળની બાજુને અરસપરસ હથેળીથી ભેરવીને

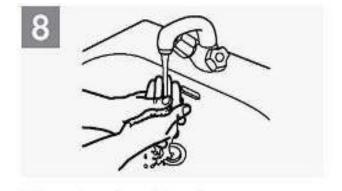


Rotational rubbing of left thumb clasped in right palm and vice versa;



Rotational rubbing, backwards and forwards with clasped fingers of right hand in left palm and vice versa;

આંગળીઓ ભેગી કરી,ડાબી હથેળીમાં અને તયારબાદ



Rinse hands with water; હાથને પાણીથી સાફ કરો

ડાબા અંગુઠાને જમણી હથેળીમાં જમણા અંગુઠાને ડાબી હથેળીમાં ભેરવીને

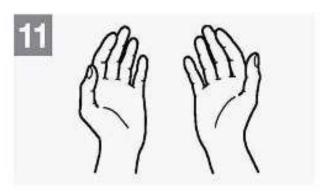


Dry hands thoroughly with a single use towel;

સીંગલ યુઝ ટોવેલથી હાથ સૂકા કરો



Use towel to turn off faucet: ટોવેલથી નળને બંધ કરો



Your hands are now safe. તમારા હાથ હવે સલામત છે

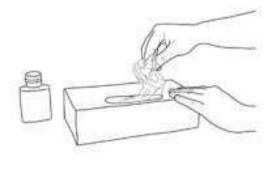


Proper technique of using non-sterile gloves જંતુરહિત ન હોય તેવા ગ્લોવ્ઝનો ઉપયોગ કરવાની યોગ્ય ટેકનિક

સીંગલ યુઝ ટોવેલથી હાથ સૂકા કર

When the hand hygiene indication occurs before a contact requiring glove use, perform hand hygiene by rubbing with an alcohol-based handrub or by washing with soap and water.

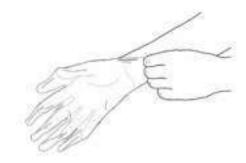
I. HOW TO DON GLOVES:



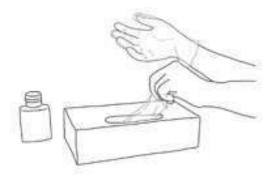
1. Take out a glove from its original box



Touch only a restricted surface of the glove corresponding to the wrist (at the top edge of the cuff)



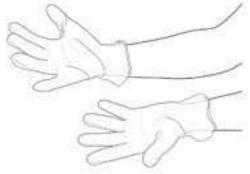
Don the first glove



 Take the second glove with the bare hand and touch only a restricted surface of glove corresponding to the wrist

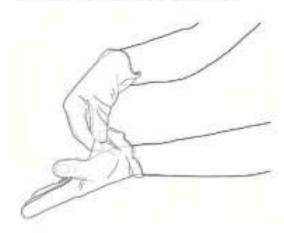


5. To avoid touching the skin of the forearm with the gloved hand, turn the external surface of the glove to be donned on the folded fingers of the gloved hand, thus permitting to glove the second hand

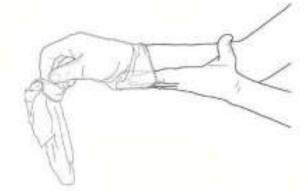


Once gloved, hands should not touch anything else that is not defined by indications and conditions for glove use

II. HOW TO REMOVE GLOVES:



 Pinch one glove at the wrist level to remove it, without touching the skin of the forearm, and peel away from the hand, thus allowing the glove to turn inside out



 Hold the removed glove in the gloved hand and slide the fingers of the ungloved hand inside between the glove and the wrist. Remove the second glove by rolling it down the hand and fold into the first glove

Discard the removed gloves

4. Then, perform hand hygiene by rubbing with an alcohol-based handrub or by washing with soap and water



Proper technique of using surgical mask સર્જિકલ માસ્કનો ઉપયોગ કરવાની યોગ્ય તકનીક

HOW TO WEAR SURGICAL MASK



Clean your hands with soap and water or hand sanitizer



Hold the mask by the ear loops and place a loop around each ear



Mold or pinch the stiff edge to the shape of your nose



Pull the bottom of the mask over your mouth and chin



Avoid touching the front of the mask when wearing

HOW TO REMOVE SURGICAL MASK



Clean your hands with soap and water or hand sanitizer



Avoid touching the front of the mask. Only touch the ear loops



Hold both of the ear loops and gently lift and remove the mask



Throw the mask in the trash



Clean your hands with soap and water or hand sanitizer

Compiled by Department of Microbiology, AIIMS Rajkot.

Adapted from: Central Pollution Control Board of India under the Ministry of Environment, Forest and Climate Change. https://hspcb.gov.in/content/BMW/covid19/Pictorial_guide_covid.pdf

Let the waste of the sick not contaminate the lives of The Healthy

